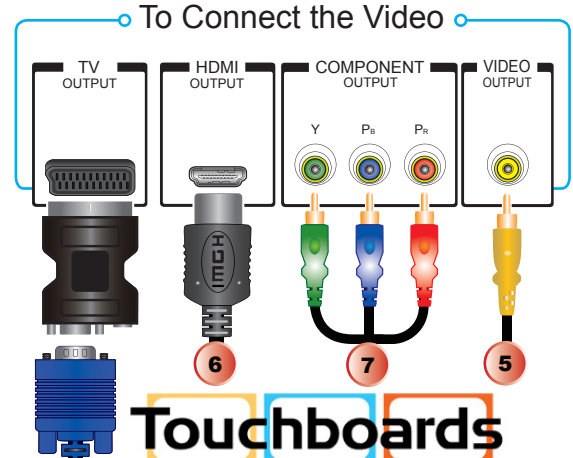
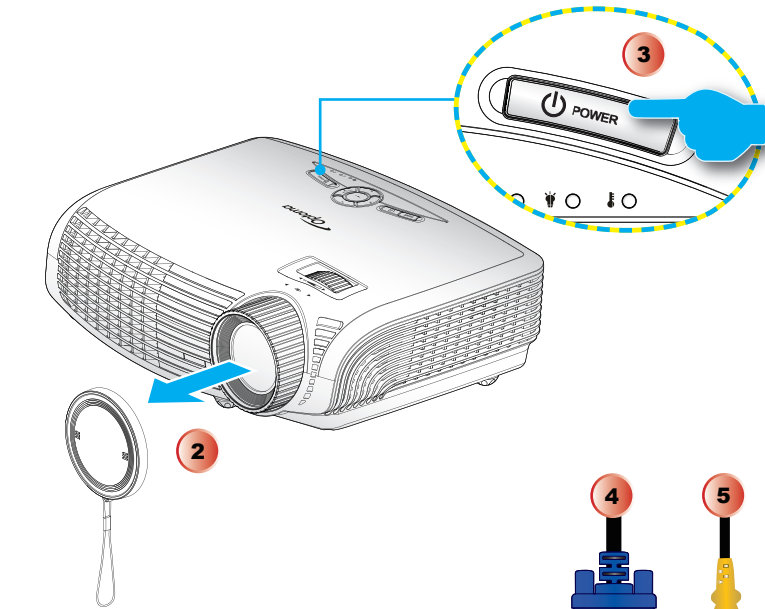
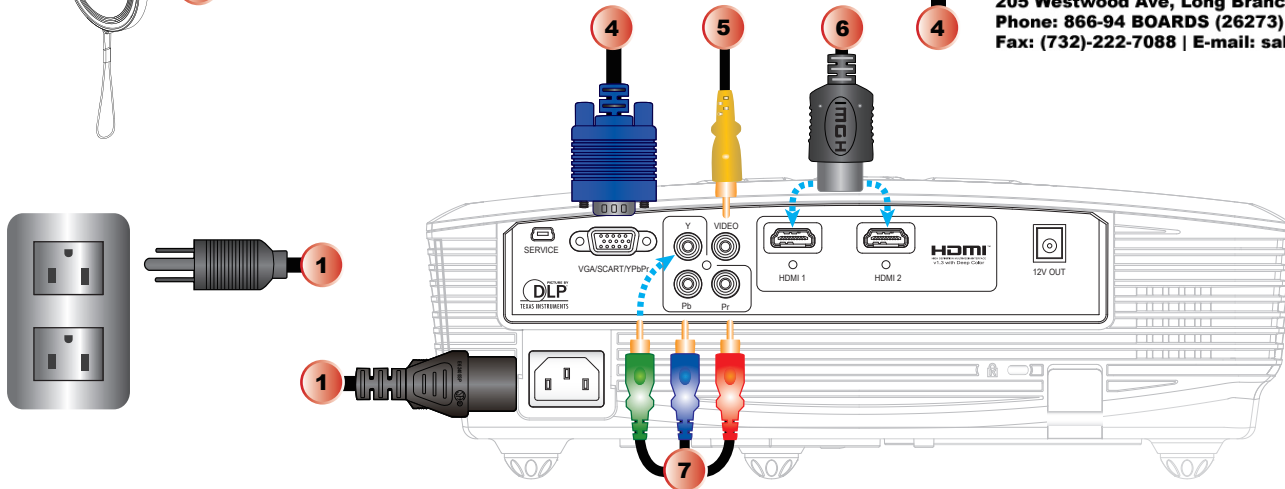


# QUICK START CARD



## Touchboards

205 Westwood Ave, Long Branch, NJ 07740  
Phone: 866-94 BOARDS (26273) / (732)-222-1511  
Fax: (732)-222-7088 | E-mail: sales@touchboards.com

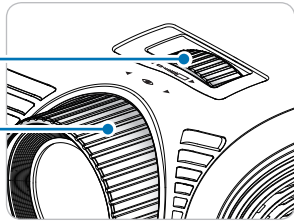


P/N 36.8EG02G001-A

8

Adjust Zoom  
Régler le zoom  
Passen Sie den Zoom an  
Ajuste el zoom  
Regolare lo Zoom  
Ajuste do zoom  
Pas de zoomfactor aan  
Wyreguluj Powiększenie.  
Настройте масштаб  
Projektorin zoomin säätö  
Justeru zoom

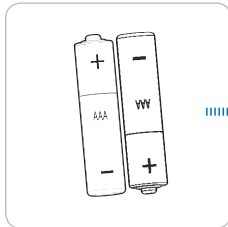
Juster zoom  
Juster Zoom  
Προσαρμογή Ζουμ  
Zoom beállitása  
Upravít zoom  
Zumu Ayarla  
調整變焦  
調整変焦  
[ズーム]調整  
줌 조절  
ضبط الزوم



9

Adjust Focus  
Régler la mise au point  
Stellen Sie den Fokus ein  
Ajuste el enfoque  
Regolare la messa a fuoco  
Ajuste da focagem  
Pas de scherpstelling aan  
Wyreguluj Ostrość  
Настройте фокусировку  
Projektorin tarkennuksen säätö  
Justeru fokus

Juster fokus  
Juster Fokus  
Προσαρμογή Εστίασης  
Élességállitás  
Upravít zaostření  
Odaği Ayarla  
調整對焦  
調整對焦  
[フォーカス]調整  
초점 조절  
ضبط البؤرة



10

## Warning!



### English

- ❑ Avoid staring directly into the projector beam at all times.
- ❑ Minimize standing facing into the beam. Keep your back to the beam as much as possible.

### Français

- ❑ Evitez à tout moment de regarder directement vers le faisceau du projecteur.
- ❑ Minimisez les temps passés face au faisceau. Restez dos au faisceau autant que possible.

### Deutsch

- ❑ Nicht direkt in den Projektor-Lichtstrahl schauen.
- ❑ Vermeiden Sie, mit dem Gesicht zum Projektor-Lichtstrahl zu stehen. Stehen Sie mit dem Rücken zum Projektor-Lichtstrahl.

### Español

- ❑ No mire al haz del proyector en ningún momento.
- ❑ Permanezca el mínimo tiempo posible de cara al haz. Dé la espalda al haz siempre que sea posible.

### Italiano

- ❑ Evitare sempre di guardare direttamente il raggio del proiet-tore.
- ❑ Evitare il più possibile di stare di fronte al raggio. Tenersi dietro al raggio per quanto possibile.

### Português

- ❑ Evite olhar directamente para a luz do projector seja em que circunstância for.
- ❑ Evite ficar voltado de frente para a luz proveniente do projec-tor. Mantenha-se de costas para a luz do projector o máximo possível.

### Nederlands

- ❑ Vermijd op elk ogenblik rechtstreeks in de straal van de pro-jec-tor te kijken.
- ❑ Ga zo weinig mogelijk in de straal staan. Houd zo veel mo-gelijk uw rug naar de straal gericht.

### Polski

- ❑ Należy unikać bezpośredniego, stałego patrzenia na wiązkę światła projektora.
- ❑ Należy zminimalizować stawanie przodem do światła projektora. Należy najczęściej na ile to możliwe ustawiać się tyłem do wiązki światła projektora.

### Русский

- ❑ Никогда не смотрите прямо на луч проектора.
- ❑ Старайтесь не стоять лицом к лучу. Как можно чаще поворачивайтесь спиной к лучу.

### Suomi

- ❑ Vältä katsomasta suoraan projektorin valonsädeeseen.
- ❑ Seiso mahdollisimman vähän kasvoit kohti sädettä. Pidä selkäsi sädettä kohti niin paljon kuin mahdollista.

### Svenska

- ❑ Undvik alltid att titta direkt in i projektorstrålen.
- ❑ Stå så lite som möjligt vänt mot strålen. Håll din rygg mot strålen så mycket som möjligt.

### Norsk

- ❑ Unngå å se direkte inn i projektorstrålen til enhver tid.
- ❑ Unngå situasjoner hvor du står imot strålen. Stå med ryggen mot strålen så ofte som mulig.

### Dansk

- ❑ Se aldrig direkte ind i projektorstrålen.
- ❑ Undgå så vidt muligt at stå vendt mod strålen. Vend ryggen til strålen så vidt muligt.

### Ελληνικά

- ❑ Αποφεύγετε να κοιτάτε απευθείας την ακτίνα του προβοέα.
- ❑ Ελαχιστοποιήστε τις στιγμές που κοιτάτε στην ακτίνα. Έχετε τη πλάτη σας στην ακτίνα όσο το δυνατόν περισσότερο.

### Magyar

- ❑ Soha ne tekintsen közvetlenül a sugárba.
- ❑ Minimálisan csökkentsze a sugárral szemben töltött időt. Lehetőleg háttal álljon a sugárnak.

### Čeština

- ❑ Nedívejte sedělosti dobu přímo do proudu světla z projektoru.
- ❑ Odracejte tvář co nejvíce od proudu světla. Odracejte se co nejvíce zády do proudu světla.

### Türkçe

- ❑ Projektör ışık kaynağı içerisine direkt olarak bakmayınız.
- ❑ Projektör ışık kaynağı yüzünüze gelecek şekilde durmayın. Işık kaynağına karşı olabildiğince arkanız dönük konulmanız.

### 繁體中文

- ❑ 請勿直視鏡頭內部。
- ❑ 請避免直接面對投影機光束並盡量可能背對直接照射。

### 简体中文

- ❑ 请勿直视镜头内部。
- ❑ 请避免直接面对投影机光束并尽可能背对直接照射。

### 日本語

- ❑ プロジェクタの光源に直接注視しないでください。
- ❑ プロジェクタの光源に向いて立たないでください。出来る限り、離れてください。

### 한국어

- ❑ 프로젝터 빛을 직접 응시하지 마아 주십시오.
- ❑ 빛폭을 향하여 서는 행동을 자제하여 주시고 가능하면 빛을 등지고 사용하시기 바랍니다.

### عربي

- ❑ تجنب النظر مباشرة إلى أشعة جهاز الإسقاط لفترة طويلة.
- ❑ حاول التقليل من الوقوف مواجهًا للشعاع. ونصح بإعطاء الظهر للشعاع قدر المستطاع.